

RCA Universal AC/DC Adapter AH3WH/AH5WH User's Guide

The RCA brand Universal AC/DC Adapter allows you to power portable devices requiring 300mA or less (AH3WH) or 500mA or less (AH5WH) using a conventional AC electrical outlet.

Instructions:

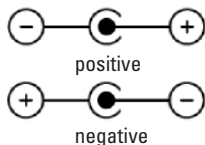
1. Set the voltage selector switch to the proper setting for your device.

Refer to the device's user manual for the correct voltage requirement, or determine the voltage by multiplying the number of AA, AAA, C, or D batteries required by 1.5—for example, 4 batteries x 1.5 = 6 volts.

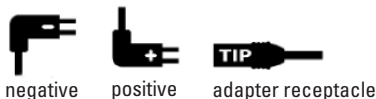
Note: Voltage setting may also be found next to the DC jack or on device information plate.

2. Select the adapter plug tip that best fits device.

3. Before inserting the plug tip into the AC adapter receptacle, you must first determine the correct polarity of your device. Polarity is represented by the following symbols.



Note: Polarity information may be found next to the DC jack, user manual, or device information plate. The adapter plug tips have a positive (+) symbol on one side and a negative (-) symbol on the other side. The AC adapter receptacle says "TIP" on one side.



4. If your device has positive polarity, align the word "Tip" on the AC adapter receptacle with the (+) symbol on the adapter plug tip. See diagram below.



If your device has negative polarity, align the word "Tip" on the AC adapter receptacle with the (-) symbol on the adapter plug tip. See diagram below.



5. Connect adapter plug tip into DC jack of your device.
6. Plug the AC adapter into a 110/120-volt standard electrical outlet and operate device as usual. **Important:** This power unit is intended to be correctly oriented in a vertical or floor mount position.
7. If your device does not work, IMMEDIATELY unplug the AC adapter and recheck the instructions carefully, particularly the voltage and polarity settings.

CAUTION:

1. Never attempt to power a device for which the voltage or polarity is unknown. Improper voltage or polarity settings may result in severe damage to the device or AC Adapter.
2. This AC adapter should never be used with any device that requires more than 300mA (AH3WH) or 500mA (AH5WH) of current.
3. Disconnect the AC adapter from electrical outlet when not in use.

RCA Adaptateur CA/CC universel AH3WH/AH5WH Guide de l'utilisateur

L'adaptateur CA/CC universel de marque RCA vous permet d'alimenter des dispositifs portatifs requérant 300 mA ou moins (AH3WH) ou 500 mA ou moins (AH5WH) à l'aide d'une prise électrique CA.

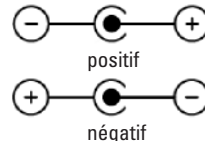
Instructions :

1. Réglez le commutateur du voltage au réglage approprié pour votre appareil.

Consultez le guide de l'utilisateur de l'appareil pour connaître le réglage du voltage approprié. Vous pouvez aussi calculer le voltage en multipliant le nombre de piles AA, AAA, C ou D requises par 1,5; par exemple, 4 piles x 1,5 = 6 volts.

Remarque : Le réglage du voltage peut aussi être inscrit à côté de la prise CC ou sur la fiche signalétique de l'appareil.

2. Sélectionnez la fiche de l'adaptateur qui correspond le mieux à votre appareil.



3. Avant d'insérer la fiche dans la prise de l'adaptateur CA, vous devez d'abord déterminer la polarité appropriée pour votre appareil. La polarité est représentée par les symboles suivants :

Remarque: Les informations sur la polarité peuvent être inscrites à côté de la prise CC, dans le guide de l'utilisateur ou sur la fiche signalétique de l'appareil. Les fiches de l'adaptateur ont un symbole positif (+) d'un côté et un symbole négatif (-) de l'autre. La prise de l'adaptateur CA indique « TIP » d'un côté.



4. Si votre appareil utilise une polarité positive, alignez le mot « Tip » de la prise de l'adaptateur CA avec le symbole (+) sur la fiche de l'adaptateur. Consultez le diagramme ci-dessous.



Si votre appareil utilise une polarité négative, alignez le mot « Tip » de la prise de l'adaptateur CA avec le symbole (-) sur la fiche de l'adaptateur. Consultez le diagramme ci-dessous.



5. Branchez la fiche de l'adaptateur dans la prise CC de votre appareil.
6. Branchez l'adaptateur CA dans une prise électrique standard de 110/120 volts et utilisez l'appareil comme à l'habitude. **Important :** Cet appareil électrique est conçu pour être orienté correctement à la verticale ou dans une position de support sur le plancher.
7. Si votre appareil ne fonctionne pas, débranchez IMMÉDIATEMENT l'adaptateur CA et vérifiez à nouveau les instructions, principalement les réglages du voltage et de la polarité.

MISE EN GARDE :

1. N'essayez jamais d'alimenter un appareil dont vous ignorez le voltage ou la polarité. Un réglage incorrect du voltage ou de la polarité peut causer des dommages importants à l'appareil ou à l'adaptateur CA.
2. Cet adaptateur CA ne devrait jamais être utilisé avec un appareil requérant plus de 300 mA (AH3WH) ou 500 mA (AH5WH) de courant.
3. Débranchez l'adaptateur CA de la prise électrique lorsque vous ne l'utilisez pas.



Adaptador Universal de CA/CC Guía del Usuario de AH3WH/AH5WH

El Adaptador Universal de CA marca RCA le permite alimentar dispositivos portátiles que requieren 300mA o menos (AH3WH) o 500mA o menos (AH5WH) a través de una toma de corriente eléctrica de CA convencional.

Instrucciones:

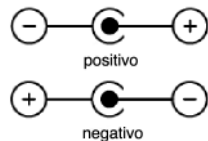
1. Fije el interruptor selector de voltaje al ajuste correcto para su dispositivo.

Consulte el manual del usuario del dispositivo para informarse sobre el requisito de voltaje correcto, o determine el voltaje multiplicando la cantidad de baterías AA, AAA, C, o D necesarias por 1.5—p.ej., 4 baterías x 1.5 m = 6 voltios.

***Aviso:** El ajuste de voltaje podría encontrarse además junto al conector de CC o en la placa de información del dispositivo.*

2. Seleccione la punta del enchufe del adaptador que mejor se acomode al dispositivo.

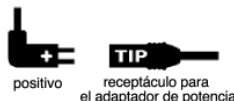
3. Antes de insertar la punta del enchufe en el receptáculo del adaptador de CA, deberá primero determinar la polaridad correcta para su dispositivo. La polaridad es representada por los siguientes símbolos.



***Aviso:** La información sobre la polaridad podrá encontrarla junto al conector de CC, en el manual del usuario o en la placa de información del dispositivo. Las puntas del enchufe del adaptador tienen un símbolo positivo (+) en un extremo y un símbolo negativo (-) en el otro extremo. El receptáculo del adaptador de CA tiene rotulada la palabra "TIP" (Punta) en un extremo.*



4. Si su dispositivo tiene polaridad positiva, alinee la palabra "Tip" en el receptáculo del adaptador de CA con el símbolo (+) en la punta del enchufe del adaptador. Consulte el diagrama abajo.



Si su dispositivo tiene polaridad negativa, alinee la palabra "Tip" en el receptáculo del adaptador de CA con el símbolo (-) en la punta del enchufe del adaptador. Consulte el diagrama abajo.



5. Conecte la punta del enchufe del adaptador en el conector de CC de su dispositivo.
6. Enchufe el adaptador de CA en una toma de corriente estándar de 110/120 voltios y haga funcionar el dispositivo de manera usual. **Importante:** Esta unidad de energía está hecha con el fin de estar orientada correctamente en una posición vertical o montada en el piso.
7. Si su dispositivo no funciona, desenchufe INMEDIATAMENTE el adaptador de CA y vuelva a revisar las instrucciones con mucho cuidado, prestando especial atención a los ajustes de voltaje y polaridad.

PRECAUCIÓN:

1. Nunca intente alimentar un dispositivo cuyo voltaje o polaridad desconozca. Los ajustes incorrectos de voltaje o polaridad podrían ocasionar daños graves al dispositivo y al adaptador de CA.
2. Este adaptador de CA nunca deberá utilizarse con un dispositivo que requiera más de 300mA (AH3WH) o 500mA (AH5WH) de corriente.
3. Desconecte el adaptador de CA de la toma de corriente eléctrica cuando no lo utilice.

Limited Lifetime Warranty

Audiovox Electronics Corporation (the "Company") warrants to you the original retail purchaser of this product that should it, under normal use and conditions, be proven defective in material or workmanship during its lifetime while you own it, such defect(s) will be repaired or replaced (at the Company's option) without charge for parts and repair labor. To obtain repair or replacement within the terms of this Warranty, the product is to be delivered with proof of warranty coverage (e.g. dated bill of sale), specification of defect(s), transportation prepaid, to the Company at the address shown below. Do not return this product to the Retailer. This Warranty does not cover product purchased, serviced or used outside the United States or Canada. This Warranty is not transferable and does not extend to costs incurred for installation, removal or reinstallation of the product. This Warranty does not apply if in the Company's opinion, the product has been damaged through alteration, improper installation, mishandling, misuse, neglect, or accident. THE EXTENT OF THE COMPANY'S LIABILITY UNDER THIS WARRANTY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT PROVIDED ABOVE AND, IN NO EVENT, SHALL THE COMPANY'S LIABILITY EXCEED THE PURCHASE PRICE PAID BY PURCHASER FOR THE PRODUCT. This Warranty is in lieu of all other express warranties or liabilities. ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE SHALL BE LIMITED TO DURATION OF THIS WARRANTY. IN NO CASE SHALL THE COMPANY BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES WHATSOEVER. No person or representative is authorized to assume for the Company any liability other than expressed herein in connection with the sale of this product. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of incidental or consequential damage so the above limitations or exclusions may not apply to you. This Warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state/province to state/province.

U.S.A.: Audiovox Electronics Corporation, 150 Marcus Blvd., Hauppauge, New York 11788

CANADA: Audiovox Return Center, c/o Genco, 6685 Kennedy Road, Unit 3, Door 16, Mississauga, Ontario L5T 3A5

Garantie à Vie Limitée

Audiovox Electronics Corporation (l'Entreprise) garantit à l'acheteur au détail d'origine que ce produit est exempt de tout défaut de matériau ou de fabrication s'il est utilisé dans des conditions normales, pendant toute sa durée de vie aussi longtemps que vous en êtes le propriétaire; de tels défauts seront réparés ou l'appareil sera remplacé (à la discrétion de l'Entreprise) sans que vous ayez à déboursier des frais pour les pièces et la main d'oeuvre. Pour faire réparer ou remplacer dans le cadre de cette Garantie, le produit doit être livré avec preuve de couverture de garantie (par ex.: une facture), la spécification du ou des défauts et le transport pré-payé, à l'adresse de l'Entreprise indiquée ci-dessous. Ne retournez pas ce produit chez le détaillant.

Cette garantie ne couvre pas un produit acheté, entretenu ou utilisé à l'extérieur des États-Unis ou du Canada. Cette Garantie ne peut être transférée et ne couvre pas les frais d'installation, de retrait ou de réinstallation du produit. La Garantie ne s'applique pas si, de l'avis de l'Entreprise, le produit a été endommagé en raison d'une modification, d'une installation inadéquate, d'une manipulation inadéquate, d'une mauvaise utilisation, d'une négligence ou d'un accident. LA RESPONSABILITÉ DE L'ENTREPRISE EN VERTU DE CETTE GARANTIE EST LIMITÉE À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT INDICUÉ CI-DESSUS ET EN AUCUN CAS, NE DOIT DÉPASSER LE PRIX D'ACHAT PAYÉ PAR L'ACHETEUR DU PRODUIT.

Cette Garantie remplace toute autre garantie ou responsabilité explicite. TOUTE GARANTIE IMPLICITE, INCLUANT TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER EST LIMITÉE À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE. EN AUCUN CAS L'ENTREPRISE NE PEUT ÊTRE RESPONSABLE POUR UN QUELCONQUE DOMMAGE CONSÉCUTIF OU INDIRECT. Aucune personne ou aucun représentant n'est autorisé à assumer au nom de l'Entreprise une responsabilité autre que celle exprimée dans la présente en rapport avec la vente de ce produit. Certaines juridictions ne permettent pas les limitations implicites quant à la durée d'une garantie, non plus que l'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou consécutifs, de sorte que les limitations ou exclusions énoncées ci-dessus pourraient être nulles dans votre cas. Cette Garantie vous confère des droits juridiques spécifiques qui s'ajoutent aux autres droits éventuels qui peuvent varier d'une juridiction à l'autre.

E-U : Audiovox Electronics Corporation, 150 Marcus Blvd., Hauppauge, NY 11788
CANADA : Audiovox Return Center, c/o Genco, 6685 Kennedy Road, Unit 3, Door 16, Mississauga, Ontario L5T 3A5

Garantía Limitada durante la Vida Útil del Producto

Audiovox Electronics Corporation (la "Compañía") le garantiza a usted, el comprador original de este producto que si, bajo condiciones y uso normales, se encontrará que presenta defectos materiales o de mano de obra durante su vida útil mientras sea de su propiedad, tales defectos serán reparados o reemplazados (a opción de la Compañía) sin cargo alguno por las piezas y labores de reparación. Para obtener los servicios de reparación o reemplazo dentro de los términos de esta Garantía, el producto se entregará con prueba de cubierta de garantía (por ejemplo, factura fechada de venta), especificación de los defectos, transporte prepaido, a la Compañía a la dirección indicada abajo. No devuelva este producto al Distribuidor. Esta Garantía no cubre un producto adquirido, mantenido o utilizado fuera de los Estados Unidos o Canadá. Esta Garantía no es transferible y no incluye los costos incurridos en la instalación, remoción o reinstalación de este producto. Esta Garantía no aplica si, es opinión de la Compañía que, este producto ha sufrido daños debido a alteraciones, instalación inadecuada, abuso, uso indebido, negligencia o accidente. EL ALCANCE DE LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA BAJO ESTA GARANTÍA ESTÁ LIMITADO A LA REPARACIÓN O EL REMPLAZO PROVISTO ARRIBA Y, EN NINGUN CASO, DEBERÁ LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA EXCEDER EL PRECIO DE COMPRA PAGADO POR EL COMPRADOR DE ESTE PRODUCTO. Esta Garantía reemplaza cualesquiera otras responsabilidades o garantías expresas. CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O ADAPTABILIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR ESTARÁN LIMITADAS A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA. EN NINGUN CASO LA COMPAÑÍA SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS EMERGENTES O INCIDENTALES. Ninguna persona ni representante está autorizado a asumir, a nombre de la Compañía, ninguna responsabilidad salvo la expresada aquí en conexión con la venta de este producto. Algunos estados/provincias no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita o la exclusión o la limitación de daños incidentales o emergentes, de modo que es posible que las limitaciones o exclusiones anteriores no se apliquen en su caso. Esta Garantía le confiere derechos legales específicos; según el estado/provincia, puede disfrutar además de otros derechos.

EE.UU.: Audiovox Electronics Corporation, 150 Marcus Blvd., Hauppauge, New York 11788

CANADÁ: Audiovox Return Center, c/o Genco, 6685 Kennedy Road, Unit 3, Door 16, Mississauga, Ontario L5T 3A5